



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
GENERAL

E/CN.4/1996/25  
15 January 1996

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят вторая сессия

Пункт 6 предварительной повестки дня

ВОПРОС ОБ ОСУЩЕСТВЛЕНИИ ПРАВА НА РАЗВИТИЕ

Доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение  
резолюции 1995/17 Комиссии

1. В своей резолюции 1995/17, озаглавленной "Право на развитие", Комиссия по правам человека просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят второй сессии доклад об осуществлении этой резолюции.
2. В пункте 4 резолюции Комиссия просила Генерального секретаря предпринять шаги по претворению в жизнь рекомендаций Рабочей группы, сделанных в ходе ее второй и третьей сессий, и, в частности, создать в Центре по правам человека координационное подразделение, конкретной задачей которого явилось бы проведение последующих мероприятий по осуществлению Декларации о праве на развитие. Далее, в пункте 10, она призвала Центр по правам человека уделять первоочередное внимание праву на развитие, включив его в качестве подпрограммы в свою программу работы на 1992-1997 годы и в программу своей будущей работы.

3. Экономический и Социальный Совет в своем решении 1995/258 одобрил обращенную к Генеральному секретарю просьбу предпринять шаги по претворению в жизнь рекомендаций Рабочей группы, сделанных в ходе ее второй и третьей сессий, и, в частности, создать в Центре по правам человека координационное подразделение, конкретной задачей которого явилось бы проведение последующих мероприятий по осуществлению Декларации о праве на развитие. В процессе структурной перестройки Центра по правам человека вопросу о праве на развитие со стороны Верховного комиссара по правам человека уделялось особое внимание. Создается новое подразделение, которое будет нести особую ответственность за содействие соблюдению права на развитие.

4. В пункте 9 резолюции Комиссия постановила, что Рабочая группа проведет две сессии, каждая продолжительностью в две недели, соответственно в апреле и сентябре 1995 года в целях подготовки рекомендаций для представления Комиссии на ее пятьдесят второй сессии.

5. Экономический и Социальный Совет в своем решении 1995/258 также одобрил проведение двух сессий Рабочей группы по праву на развитие в апреле и сентябре 1995 года. Рабочая группа провела свою четвертую сессию 15-26 мая 1995 года и свою пятую сессию - с 27 сентября по 6 октября 1995 года.

6. В пункте 12 резолюции Комиссия просила Верховного комиссара по правам человека, в порядке выполнения его мандата по поощрению осуществления и защите права на развитие, продолжать содействовать осуществлению права на развитие и Декларации о праве на развитие, в частности, путем тесного сотрудничества с Рабочей группой по праву на развитие и подготовки рекомендаций по расширению поддержки соответствующих органов системы Организации Объединенных Наций.

7. На Верховного комиссара по правам человека возложена конкретная задача по поощрению осуществления и защите права на развитие и по расширению поддержки этого процесса со стороны соответствующих органов системы Организации Объединенных Наций. Его мандат четко выдержан в духе взаимозависимого, взаимосвязанного и неделимого характера всех прав человека. Верховный комиссар приступил к разработке стратегии в этой области, которая будет предусматривать: а) выявление в сотрудничестве с учреждениями, договорными органами, и особенно Комитетом по экономическим, социальным и культурным правам, а также экспертами Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств, путей обеспечения более эффективного осуществления права на развитие и экономических, социальных и культурных прав, включая относящиеся к правам человека аспекты долгосрочного решения проблемы кризиса задолженности развивающихся стран; б) рассмотрение вопроса практической реализации выводов и рекомендаций Рабочей группы по праву на развитие; с) поощрение права на развитие и экономических, социальных и культурных прав на национальном уровне,

включая осуществление экспериментальных проектов; d) выявление дальнейших социально-экономических показателей, которые должны облегчить оценку процесса постепенной реализации экономических, социальных и культурных прав, а также рассмотрение случаев нарушения таких прав; e) подготовку процедур представления сообщений, касающихся экономических, социальных и культурных прав; f) выявление международных мер, необходимых для поощрения права на развитие; g) сотрудничество с международными/региональными финансовыми организациями и организациями по вопросам развития, а также с региональными экономическими комиссиями; h) привлечение неправительственных и массовых организаций, активно действующих в области развития и прав человека, к осуществлению Декларации о праве на развитие.

8. Разработка стратегии, касающейся права на развитие и экономических, социальных и культурных прав, осуществляется в контексте подготовленной Генеральным секретарем Повестки дня для развития и недавних международных конференций, в частности Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и четвертой Всемирной конференции по положению женщин. В целях расширения диалога между НПО, занимающимися правами человека, и организациями, активно действующими в области развития, Верховный комиссар вместе с Исполнительным секретарем Европейской экономической комиссии созвал в ходе пятидесят первой сессии Комиссии по правам человека совещание с участием представителей НПО от обеих групп для обсуждения вопросов осуществления права на развитие с их соответствующих позиций. Верховный комиссар неизменно подчеркивает, что защита экономических, социальных и культурных прав имеет особенно важное значение в периоды структурной перестройки и при переходе к рыночной экономике. Слишком часто не обеспечивается достаточная защита таких основных прав, как право на здоровье, питание, жилище и образование, и жертвами этого зачастую оказываются женщины и дети.

9. Как уже отмечалось, в процессе структурной перестройки Центра по правам человека вопросу о праве на развитие со стороны Верховного комиссара уделялось особое внимание. Помимо создания нового подразделения, в рамках осуществляемой им прочей деятельности, в частности, касающейся Руанды, особый акцент делается на право на развитие.

10. В контексте реформы Бреттонвудских учреждений, которая обсуждалась на Совещании семи крупнейших промышленно развитых стран на высшем уровне, проходившем в июне 1995 года в Галифаксе, Канада, Верховный комиссар поставил перед министрами иностранных дел этих семи стран, а также Председателем Европейской комиссии вопрос о роли Всемирного банка и Международного валютного фонда в области прав человека. Он подчеркнул, в частности, ту роль, которую международные финансовые учреждения должны играть в отношении социальных программ.

11. В пункте 14 резолюции Комиссия постановила, чтобы доклады Рабочей группы о ее работе совместно с другой соответствующей документацией, касающейся развития, были предоставлены в распоряжение Генеральной Ассамблеи в контексте празднования пятидесятой годовщины Организации Объединенных Наций.

12. В соответствии с указанной выше просьбой Генеральный секретарь в записке, адресованной Генеральной Ассамблее на ее пятидесятой сессии, обратил внимание на доклады Рабочей группы по праву на развитие о работе ее первой, второй и третьей сессий (E/CN.4/1994/21 и Corr.1, E/CN.4/1995/11 и E/CN.4/1995/27), а также на доклады о работе ее четвертой и пятой сессий (E/CN.4/1996/10 и E/CN.4/1996/24) и доклад Генерального секретаря, подготовленный во исполнение резолюции 1994/11 Комиссии по правам человека (E/CN.4/1995/25 и Add.1 и 2).

-----